

**Zeitschrift:** Zivilschutz = Protection civile = Protezione civile  
**Herausgeber:** Schweizerischer Zivilschutzverband  
**Band:** 21 (1974)  
**Heft:** 10

**Artikel:** 200 Gemeindeammänner am 1. Solothurnischen Zivilschutztag in Grenchen und Bettlach  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-366078>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 09.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# 200

## Gemeindeammänner am 1. Solothurnischen Zivilschutztag in Grenchen und Bettlach

Mit grossem Erfolg wurde am Freitag, 13. September, der 1. Solothurnische Zivilschutztag durchgeführt, an dem rund 200 Gemeindeammänner und weitere Interessierte teilnahmen. Besondere Beachtung fand ein Referat des neuen Solothurner Militärdirektors, Regierungsrat Gottfried Wyss, der vor allem die grosse Verantwortung der Gemeindebehörden für den Zivilschutz und die entscheidende Stellung des Ortschafts unterstrich. Wir werden in einem anderen Zusammenhang noch auf diese Veranstaltung und auch auf das Referat des Präsidenten des Verbandes solothurnischer Einwohnergemeinden, Nationalrat Dr. Franz Eng, zurückkommen. Im praktischen und mehr anschaulichen Teil der bemerkenswerten Tagung war die Besichtigung der neuen und modernen Zivilschutzanlagen ein besonderes Erlebnis für alle Teilnehmer. Unsere Bilder vermitteln einen Eindruck dieser Tagung.

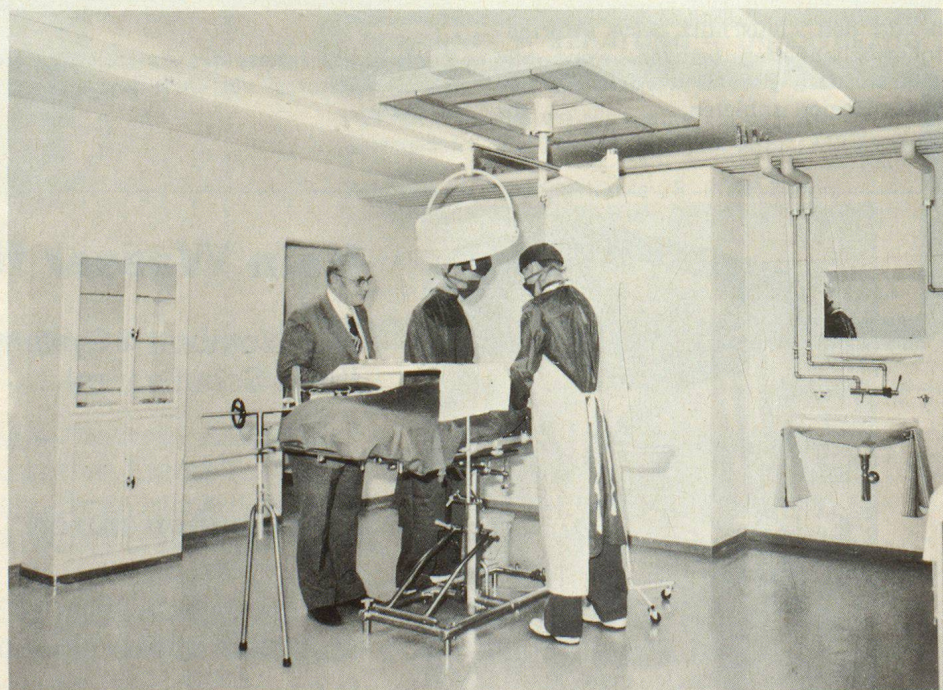


Von oben nach unten:

Der Solothurner Militärdirektor, Regierungsrat Gottfried Wyss, in angeregtem Gespräch mit Direktor Hans Mumenthaler, links aussen Nationalrat Dr. Franz Eng (am Tisch sitzend)

Blick in den langen Gang der neuen Zivilschutzanlagen in Bettlach, wo die im Selbstservice von der Firma Howeg zubereitete, sehr schmackhafte Verpflegung eingenommen wurde

Ständerat Walter Weber, Gemeindeammann von Derendingen, interessierte sich besonders für den Operationsraum in der Sanitätshilfsstelle



Fotos: Greti Oechsli, Bern